



Brüsszel, 2024. április 11.
(OR. en)

8783/24

Intézményközi referenciaszám:
2023/0296(NLE)

POLCOM 145
WTO 56
AGRI 327
UD 76
UK 51

FELJEGYZÉS AZ „I/A” NAPIRENDI PONTHOZ

Küldi:	a Tanács Főtitkársága
Címzett:	az Állandó Képviselők Bizottsága (II. rész)/a Tanács
Biz. dok. sz.:	ST 12358/23 + ADD 1
Tárgy:	A Tanács határozata az Európai Unió és az Egyiptomi Arab Köztársaság között levélváltás formájában létrejött, az 1994. évi Általános Vám- és Kereskedelmi Egyezmény (GATT) XXVIII. cikkén alapuló, az EU CLXXV. engedményes listájában szereplő valamennyi vámkontingensre vonatkozó engedményeknek az Egyesült Királyság Európai Unióból való kilépése következtében szükséges módosításáról szóló megállapodásnak az Unió nevében történő megkötéséről – Elfogadás

1. A Bizottság 2023. augusztus 16-án benyújtotta a Tanácsnak az Európai Unió és az Egyiptomi Arab Köztársaság között az 1994. évi Általános Vám- és Kereskedelmi Egyezmény (GATT) XXVIII. cikke értelmében levélváltás formájában létrejött, az EU CLXXV. engedményes listájában szereplő valamennyi vámkontingensre vonatkozó engedményeknek az Egyesült Királyság Európai Unióból való kilépése következtében szükséges módosításáról szóló megállapodásnak az Unió nevében történő aláírásáról szóló tanácsi határozatra irányuló javaslatot¹, valamint azzal együtt az említett megállapodás megkötéséről szóló tanácsi határozatra irányuló javaslatot² is.

¹ ST 12357/23 + ADD 1.

² ST 12358/23 + ADD 1.

2. A Tanács 2023. október 16-án elfogadta a megállapodás aláírásáról szóló határozatot³. Ezzel egyidejűleg és az EUMSZ 218. cikke (6) bekezdése második albekezdése a) pontjának v. alpontjával összhangban a Tanács úgy határozott, hogy a megállapodás megkötéséről szóló határozattervezetet – amely a jogász-nyelvész szakértők általi véglegesítését követően a 12361/23 dokumentumban szerepel – a megállapodással⁴ együtt továbbítja az Európai Parlamentnek, hogy kérje annak egyetértését a megállapodás jövőbeli megkötésének előkészítése céljából.
3. 2023. december 20-án sor került az Egyiptomi Arab Köztársasággal kötendő megállapodás aláírására.
4. Az Európai Parlament 2024. április 10-én egyetértését adta a megállapodás megkötéséhez.
5. A Kereskedelempolitikai Bizottság (helyettesek) 2024. április 11-én jóváhagyta a megállapodás megkötéséről szóló tanácsi határozat tervezetét.
6. A fentiek alapján és az Állandó Képviselők Bizottsága általi megerősítés függvényében felkérjük a Tanácsot, hogy:
 - egyik soron következő ülésén „A” napirendi pontként fogadja el a megállapodás megkötéséről szóló tanácsi határozatot a 12361/23 dokumentumban foglalt, a jogász-nyelvész szakértők által véglegesített formában, valamint
 - nyugtázza, hogy az Európai Parlament az EUMSZ 218. cikke (10) bekezdésének megfelelően tájékoztatást fog kapni, és hogy a tanácsi határozatot megküldik az Európai Parlamentnek.

³ ST 12360/23 (kihirdetve: HL L, 2023/2198, 2023.10.19.).

⁴ ST 12362/1/23 REV 1.